



NOVINKA

Masáž vonnou
svíčkou, nová
procedura 2023

STR. 7



VÁNOČNÍ POBYTY

Oslavte Vánoce
nebo silvestr
v našich lázních

STR. 6+20



SLATINNÉ
LÁZNĚ
TŘEBOŇ

LÁZEŇSKÁ POHODA

10

ŘÍJEN 2022
ROČNÍK XVI.

Podzim v třeboňských lázních

ŘÍJEN SE SLEVOU 10 %

V LISTOPADU OTEVÍRÁME
TŘEBOŇSKÝ SAUNOVÝ SVĚT

VÍCE INFORMACÍ UVNITŘ ČÍSLA

KRÁTCE

Rozšiřování ubytovacích kapacit

Veškerá pozornost médií i příznivců třeboňských lázní je nyní soustředěna na otevření a zahájení provozu Třeboňského saunového světa. Nicméně v západní části lázeňského areálu Aurora úspěšně pokračuje investiční akce pro rozšíření ubytovacích kapacit. Nových 104 lůžek v 54 pokojích by mělo své první hosty přivítat již za pár měsíců při slavnostním Otevírání lázeňské sezony 2023, které je opět naplánováno na poslední květnový víkend. <

Prodloužení provozní doby

Bazénový komplex wellnesscentra Lázní Aurora je od října opět otevřen od 7 do 22 hodin. Finská sauna pak od 14 do 22 hodin. Zároveň si dovoluujeme upozornit na probíhající plavecký výcvik žáků ZŠ Třeboň od 3. 10. do 8. 11. ve dnech pondělí až čtvrtek od 8 do 10 hodin. <

Naši hosté



Během zářijových dnů jste v třeboňských slatinových lázních mohli mezi ostatními hosty potkatvat například legendárního fotbalového brankáře **Iva Viktora** (na snímku), zpěváka **Milana Drobného**, herečku a výtvarnici **Janu Krausovou**, hudebníka a zakládajícího člena brněnské kapely Synkopy 61 **Pavla Pokorného** nebo zpěváka a herce **Petra Dopitu**, který je mimočodem mistrem světa ve hře na kanadskou pilu. <

NOVÉ SLUŽBY

Saunový svět čeká otevření

Především milovníci saunování by měli zbystrit a svoji pozornost zaměřit na Třeboň, respektive na slatinné lázně, potažmo na lázeňský dům Aurora. V listopadu se zde totiž bude otevírat zbrusu nový saunový svět. Kromě několika saun, ochlazovacích bazének, různých druhů sprch a odpočíváren tu budou poskytovány i nové procedury. Na nový saunový svět pak jsou navázány i nové pobytové balíčky, které si již nyní můžete objednat. Podrobnější informace naleznete v tomto vydání na stranách 8-11. <



POZVÁNKA

Podzimní výlovy rybníků

Podzimní výlovy rybníků na Třeboňsku jsou tradičním vyvrcholením rybářské práce. Rybářství Třeboň každoročně zveřejňuje termíny výlovů, které bývají vhodné pro návštěvu široké veřejnosti, a srdečně na ně i zve.



Termíny podzimních výlovů vybraných rybníků

rybník	datum	výměra v ha	katastr. území
7.-9. října	Rožmberk	647	Stará Hlína
17.-21. října	Velký Tisý	313	Lomnice nad Lužnicí
24.-28. října	Záblatský	310	Záblatí

Slavnostním výlovem roku 2022 bude ve dnech 7. až 9. října výlov rybníka Rožmberk. Návštěvníci zde mohou nejen zhlédnout tradiční rybářské řemeslo, ale také ochutnat rybí speciality ze široké gastronomické nabídky. Vedoucí technik chovu ryb třeboňského rybářství Zdeněk Eisert k programu výlovu Rožmberku pro náš časopis dále uvedl: „Kromě rybí polévky, file-

tů z ryb či kapřích hranolek budou moci návštěvníci ochutnat také řízky od třeboňských baštýřek. Pod hrází rybníka Rožmberk bude připraveno zázemí pro dětské návštěvníky v podobě dětského koutku, bude možnost chytání ryb na sádkách, proběhnou ukázky rybářského nářadí a rybářské techniky. A samozřejmě budou moci návštěvníci zhlédnout malé muzeum rybářství.“ <

Ocenění Manažer roku 2021 pro jednatele lázní prof. Viléma Kahouna

Vážení čtenáři,

dovolte mi, abych Vás informoval a podělil se s Vámi o ocenění, za kterým je práce kolektivu všech zaměstnanců Slatinných lázní Třeboň. Dne 20. září mi bylo předáno čestné ocenění České manažerské asociace „Manažer roku 2021 – vítěz kategorie SLUŽBY“. Jde o významné celostátní ocenění práce a komplexní činnosti celé naší společnosti.

Výsledky hospodaření, vize dalšího směřování rozvoje, které uplatňujeme prostřednictvím dalších investic pro udržení skvělého jména v poskytování našich služeb, přinesly nominaci v soutěži České manažerské asociace v hodnocení vedení významných podniků České republiky.

Ocenění zahrnuje rovněž sociální aspekty, vztahy k zaměstnancům, mzdovou úroveň,



udržení pracovních míst v koronavirové době, zhodnocuje vize a plány dalšího rozvoje společnosti. Tyto vize jsou naplňovány velkými investičními akcemi, které realizujeme pro další dlouhodobou prosperitu. To vše lze samozřejmě realizovat pouze ve vstřícné spolupráci s majitelem, kterým je město Třeboň.

Dovolte mi tedy touto cestou poděkovat nejen všem našim zaměstnancům za jejich odvedenou práci, ale i Vám, našim věrným klientům, za zpětnou vazbu, díky které může naše společnost zlepšovat své služby, a tím se stále posouvat směrem vpřed.

S úctou

prof. JUDr. Vilém Kahoun, Ph.D.
jednatel Slatinných lázní
Třeboň, s.r.o.

Podzimní akce – 10% sleva

NABÍDKA PLATÍ OD 1. DO 31. ŘÍJNA 2022 A LZE JI KOMBINOVAT S VÝHODAMI VĚRNOSTNÍHO PROGRAMU SPHERE.



Slevový kód:
RIJEN22

 SLATINNÉ
LÁZNE TŘEBOŇ

Na všechny nově objednané samoplátecké pobyty v lázeňských domech Aurora a Berta uskutečněné v termínu 1.–31. 10. 2022.

Platí pouze na nové objednávky od 7. 9. 2022 realizované on-line na našich webových stránkách

 www.laznetrebon.cz

TŘEBOŇSKÝ VODNÍ SVĚT PO PRVNÍM ROCE PROVOZU

Denně v průměru 505 platících návštěvníků

Zahájení provozu Třeboňského vodního světa bylo určeno na 14. května a po čtyřech měsících byl provoz ukončen k 15. září 2022. I když je voda v bazénech dohřívána zbytkovým teplem z lázeňských kogeneračních jednotek, návštěvníci se spíše řídí teplotou okolního vzduchu.

LIBUŠE KOTILOVÁ,
OBCHODNĚ PROVOZNÍ ŘEDITELKA

V průběhu sezony se tak stávalo i o prázdninách, že některé dny bylo zavřeno. Pokud nasčítáme všechny dny, kdy nebylo možné vzhledem k počasí otevřít, tak je to překvapivě 22 dní. Na druhou stranu se letošní léto poměrně vydařilo, takže nakonec návštěvníci mohli být spokojeni. Třeboňský vodní svět navštívilo celkem 51 504 platících návštěvníků (bez malých dětí, které neplatí, a bez samoplátců, kteří měli vstup zahrnutý v rámci pobytového balíčku a do celkového počtu se nenačítali). Otevírací doba byla od 9 do 20 hodin, v srpnu byla prodloužena do 21.30 hodin s nočním osvětlením a v září byla naopak zkrácena v pracovních dnech na odpoledne (12–18 hod.) a 10–18 hodin o víkendech. Vstupné bylo rozlišeno na celodenní vstupné a vstup na dvě hodiny (u rodin s dětmi na tři hodiny). Tento režim byl využíván všemi sku-



pinami podle svého. Po celou sezonu využívali dvouhodinové vstupné převážně senioři a studenti bez ohledu na měsíce i pracovní či volné dny. Dospělí využívali krátké vstupné zejména v pracovních dnech nebo při horším počasí, celodenní vstupné si kupovali především o víkendech. Rodiny s dětmi reagovaly nejvíce na počasí, spíše si kupovaly vstupné na tři hodiny. Na vstupném bez půjčovného a parkovného se vybralo téměř 4 miliony korun při zaváděcích cenách.

Odbavení u pokladen záleželo na počasí, při horkých dnech se tvořily fronty. Příští koupací sezonu bude již dokončen saunový svět, takže bude možné vstupovat do areálu dvěma pokladnami a fronty by se měly omezit. Rádi



bychom lépe organizovali vydávání lehátek a slunečníků.

Restaurační provoz byl největším kamenem úrazu. Částečně to bylo způsobeno omezeným prostorem uvnitř kuchyně, částečně kvůli nedostatku personálu. V příštím roce bychom chtěli prodávat občerstvení na dvou místech, avšak to záleží opět na tom, zda bychom získali obsluhující personál.

Náměť na vylepšení se našla celá řada. Ještě než bude dán do provozu nový saunový svět, chceme mít jasno v tom, jaké úpravy navrhne ke konečnému řešení, abychom je přes zimu zvládli připravit a realizovat. Ke spokojenosti návštěvníků povedou změny organizační i stavebně-technické. Některá řešení jsou snadno proveditelná, často jde o drobná vylepšení. Některá opatření se budou realizovat hůře, zejména v oblasti stavební. Naším cílem bude v každém případě spokojený návštěvník, který se rád do Třeboňského vodního světa vrátí.

Děkujeme, že jste s námi okusili vody Třeboňského vodního světa. Přijmete rovněž pozvání na sezonu 2023. <



f Třeboňský vodní svět
@ trebon_vodni_svet_

DÁRKOVÉ POUKAZY PRO VAŠE BLÍZKÉ DOZNAJÍ ZMĚN

Končí platnost dárkových poukazů

Ke dni 30. června 2023 skončí platnost dárkových poukazů v hodnotě 100, 500 a 1000 Kč.

DANIEL HAMR, REFERENT MARKETINGU

Vážení čtenáři Lázeňské pohody, klienti třeboňských lázní, dovoluujeme si Vás upozornit na končící neomezenou platnost dárkových poukazů do třeboňských lázní. Poukazy v hodnotě 100, 500 a 1000 Kč jste mohli zakoupit v průběhu minulých pěti let (emise byla uvedena do prodeje v roce 2017). Platnost poukazů, jejichž vzory zde uvádíme, končí ke dni 30. června 2023. Na jejich uplatnění tedy zbývá celých 9 měsíců. Neváhejte, přijedte do lázeňského domu Aurora nebo Berta a své dárkové poukazy využijte. Rovněž je možné, že jste poukazy věnovali svým příbuzným,

známým nebo kamarádům. Proto Vás prosíme, informujte je o končící platnosti. Děkujeme za pochopení.

V oběhu jsou již také stejné dárkové poukazy, avšak s tím rozdílem, že jejich platnost je rázítkem omezena **do 31. prosince 2025** (tyto poukázky jste mohli zakoupit v průběhu měsíců červenec, srpen a září 2022).

Zároveň chystáme **novou edici** dárkových poukazů, kterou bude možné objednat v našem e-shopu nebo zakoupit v recepcích obou lázeňských domů v průběhu měsíce října. Pokud pomalu začínáte přemýšlet, co věnovat pod stromeček, tip je jasný. Nové dárkové poukazy budou platné do konce roku 2026. <



Platnost těchto poukazů končí 30. června 2023



Nová řada poukazů bude v průběhu října nasazena do prodeje



Oslavte Vánoce v našich lázních

Vánoce v Auroře



Sleva pro držitele
Sphere

- 6x ubytování dle vybrané kategorie
- 6x snídaně formou bufetu
- 5x večeře formou bufetu
- 1x slavnostní štědrovečerní menu
- 1x vstupní lékařské vyšetření
- 2x slatinná koupel
- 2x klasická masáž částečná
- 1x adventní relaxační koupel
- 1x masáž vonnými oleji Aurora
- 1x lázeň v řasách Třeboňská Chlorella
- 1x mechanická masáž
- + vánoční film v kinosálu Lázní Aurora
- + vánoční dárek
- + vstup do vnitřních bazénů a Třeboňského saunového světa
- ! místní poplatek z pobytu není součástí ceny pobytu

6 ☾ | 7 ☀

22.-28. 12. 2022

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior****	17 180Kč
Jednolůžkový Superior**** + balkon	18 560Kč
Dvoulůžkový Superior****	14 480Kč
Dvoulůžkový Superior**** + balkon	15 200Kč
Apartmá Klasik**** + balkon	16 280Kč
Apartmá President**** + balkon	16 880Kč
Apartmá DeLuxe****	17 660Kč
Apartmá DeLuxe**** + balkon	18 380Kč
Přistýlka	12 440Kč

☎ 800 611 009, 384 750 555

(po-pá: 8-18 hod.; so-ne: 8-16 hod.)

✉ rezervace@aurora.cz 🌐 www.laznetrebon.cz

Vánočně-silvestrovský pobyt

9 ☾ | 10 ☀

23. 12. 2022-1. 1. 2023

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior****	26 228Kč
Jednolůžkový Superior**** + balkon	28 358Kč
Dvoulůžkový Superior****	22 238Kč
Dvoulůžkový Superior**** + balkon	23 318Kč
Apartmá Klasik**** + balkon	24 938Kč
Apartmá President**** + balkon	25 838Kč
Apartmá DeLuxe****	27 008Kč
Apartmá DeLuxe**** + balkon	28 088Kč
Přistýlka	19 178Kč

☎ 800 611 009, 384 750 555

(po-pá: 8-18 hod.; so-ne: 8-16 hod.)

✉ rezervace@aurora.cz 🌐 www.laznetrebon.cz

- 9x ubytování dle vybrané kategorie
- 9x snídaně formou bufetu
- 7x večeře formou bufetu
- 1x slavnostní štědrovečerní menu
- 1x silvestrovský raut s novoročním přípitkem
- 1x vstupní lékařské vyšetření
- 3x slatinná koupel
- 3x klasická masáž částečná
- 1x lázeň v řasách Třeboňská Chlorella
- 1x odlehčující masáž dolních končetin (50 min.)
- 1x perličková koupel s bylinkami
- 1x suchá uhlíčitá koupel – plynová obálka
- 1x konopná masáž (25 min.)
- + silvestrovský večer s živou hudbou
- + silvestrovský film v kinosálu Lázní Aurora
- + vstup do vnitřních bazénů a Třeboňského saunového světa
- ! místní poplatek z pobytu není součástí ceny pobytu
- + vánoční film v kinosálu Lázní Aurora
- + vánoční dárek



Sleva pro držitele
Sphere

PROCEDURA - NOVINKA PRO ROK 2023

Masáž vonnou svíčkou

Novinkou pro rok 2023 bude v obou lázeňských domech celotělová masáž vonnou svíčkou.

IRENA ŠIMKOVSKÁ, VEDOUCÍ
BALNEOPROVOZU LÁZEŇSKÉHO DOMU BERTA

Masáž pomocí masážní svíčky odstraňuje napětí svalů a tkání a přináší intenzivní pocit uvolnění a relaxace. K tomu přispívají nejen hluboké uvolňující masážní tahy, ale také teplo sálající z oleje vzniklého hořením svíčky.

Základem svíčky je nejvybranější včelí vosk, který v kombinaci s dalšími blahodárnými oleji přináší pokožce komfort, výživu a ochranu. Vysoký obsah kyseliny olejové, která je přirozenou součástí buněčných membrán, podporuje regeneraci pokožky a přináší jí pružnost, pohodlí a zdravý vzhled. Olej zahalí pokožku do exotické jemné vůně manga, a ještě dlouho po masáži bude klientovi přinášet pocit radosti a připomínat příjemné chvíle prožité během ošetření. <

Masáž vonnou svíčkou

MASÁŽNÍ SVÍČKA S VŮNÍ MANGA

Teplý vosk napomáhá relaxaci a přináší pocit pohody.

KOKOSOVÝ OLEJ

Intenzivně vyživuje pokožku a přináší jí pohodlí a vláčnost.

VČELÍ VOSK

Vyživuje a chrání pokožku, obnovuje její schopnost regenerace.

Doba trvání masáže: 50 minut

Masáž vonnou svíčkou si od ledna příštího roku můžete zakoupit při svém lázeňském pobytu v Časování procedur na obou lázeňských domech, nebo jako dárek na našem e-shopu.



NOVÁ ČÁST WELLNESSCENTRA

Představujeme Třeboňský saunový svět

V listopadu otevře svou pomyslnou bránu zbrusu nový Třeboňský saunový svět. Po Třeboňském vodním světě, který vedle vnitřního bazénového komplexu zahrnuje i venkovní bazény a první sezona ukázala, že se jednalo o sezonu úspěšnou, saunový svět ještě více rozšíří nabídku wellnesscentra třeboňských lázní. Zároveň nabídne i nové, moderní technologie péče o pokožku, představí nové procedury a součástí jsou také wellness masérny.

DANIEL HAMR, REFERENT MARKETINGU

Na své si ale přijdou především milovníci saunování. Pět typů saun, ochlazovací bazény, zážitkové a očištné sprchy, ledové studny či Kneippův chodník a spousta příjemných míst pro relaxaci v odpočívárnách. Pro zájemce zahrnuje komplex také privátní zónu se samostatným přístupem, kde vedle saun nechybí prostorná vířivka.

Vstup do Třeboňského saunového světa bude nově součástí všech léčebně rehabilitačních a wellness pobytů pro rok 2023. Zároveň jsme pro vás připravili pět nových pobytů, které jsou zaměřeny na rekondici těla, zdraví a vitalitu. Zaměříme se jak na fyzickou, tak na duševní stránku vašeho těla. Některé pobyty zahrnují vedle léčebného plánu také konzultaci s naším nutričním terapeutem a přesné stanovení jídelníčku po této konzultaci.

Nové procedury v Třeboňském saunovém světě

NUVOLA A SOFFIO = plout a zářít
NUVOLA = udržitelná lehkost bytí

Speciální vodní lůžko pro ošetření celého těla, zatímco plujete v nulové gravitaci. Zážitek z ošetření zesiluje barevné podsvícení, hydromasáž a příjemná teplota v lůžku.

SOFFIO = sen noci svatojánské

Sofistikované masážní lůžko s vodní matrací a efektem jemných vln, který uvolní celé tělo. Lůžko je vyhříváno a zajišťuje klientovi maximální pohodlí a prožitek z ošetření.

Ošetření na lůžku Nuvola a Soffio přináší hlubokou relaxaci těla a mysli.

ICOONE

Moderní technologie na ošetření pokožky těla i obličeje pomocí vakuové mikroalveolární stimulace. Jedná se o neinvazivní technologii, která umožňuje efektivní ošetření těla a obličeje a zároveň nabízí zcela relaxační zážitek. Kombinovaný účinek mechanické stimulace umožňuje rychlé a cílené ošetření potřebných partií. Ošetření přístrojem Icoone přináší výsledky v léčbě celulitidy, lokalizovaných tukových usazenin, v omlazení pokožky, hojení jizev a zvyšování pružnosti tkáně.

Co nabízí saunový svět?

FINSKÁ SAUNA FINESTRA

Finská sauna s panoramatickým výhledem do lázeňského parku.

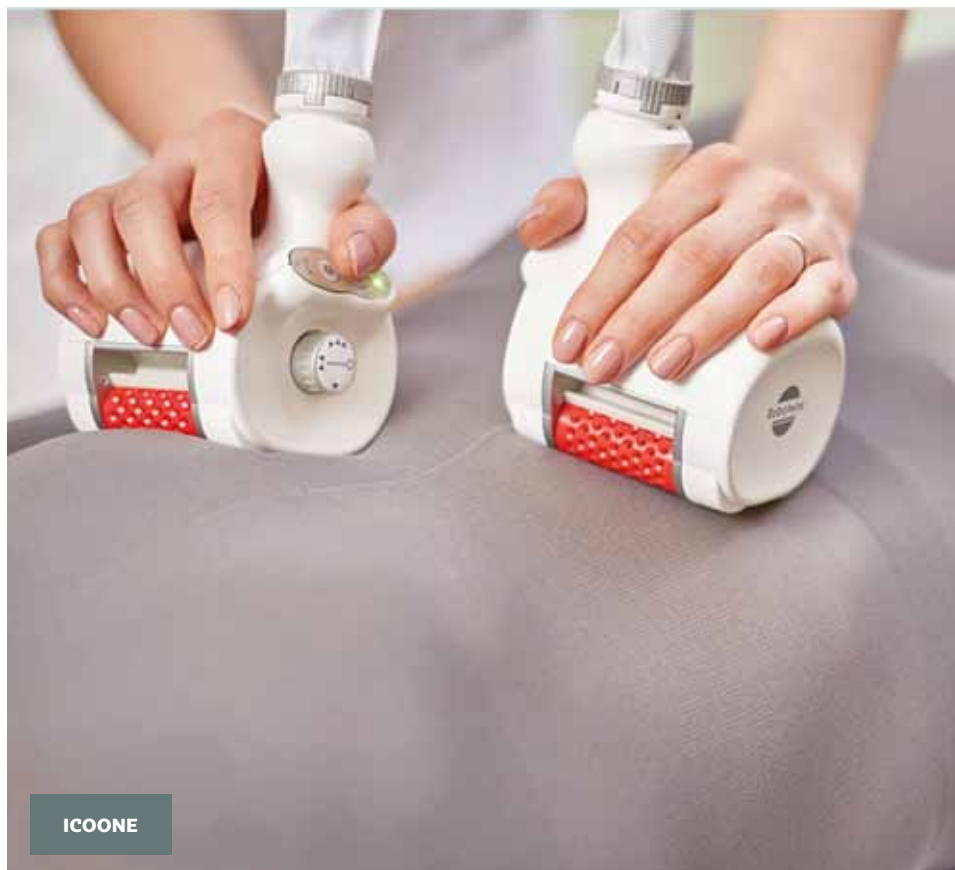
Horkovzdušná suchá lázeň, cílené střídání teplotních nárazů horkého vzduchu v kontrastu s ledovou vodní koupelí či sprchou.

Provozní teplota: 80–95 °C

Provozní vlhkost: 10–15 %



NUVOLA A SOFFIO



ICOONE

Doporučená délka saunování: 5–15 minut
Kapacita: 9 osob

FINSKÁ SAUNA CERIMONIALE

Horkovzdušná suchá lázeň, cílené střídání teplotních nárazů horkého vzduchu v kontrastu s ledovou vodní koupelí či sprchou. V této sauně probíhají saunové ceremonie – saunové divadlo, kdy saunér polévá saunové kameny, provoní saunu esenciálními oleji a ručníkem či jinou pomůckou rozvíří vzduch, čímž zintenzivní saunování.

Provozní teplota: 80–95 °C

Provozní vlhkost: 10–15 %

Doporučená délka saunování: 10–15 minut

Kapacita: 27 osob

BYLINNÁ SAUNA ERBA

Propojení tradičního saunování s aromaterapií. Klasické saunování ve finské sauně je obohaceno o používání vonných olejů nebo výparů z léčivých bylin. Bylinné esence násobí účinky sauny, saunování má pak větší relaxační účinky.

Provozní teplota: 60–70 °C

Provozní vlhkost: 30–35 %

Doporučená délka saunování: 10–15 minut

Kapacita: 8 osob

SOLNÁ FINSKÁ SAUNA SALE

Sauna finského typu, horkovzdušná suchá lázeň, cílené střídání teplotních nárazů hor-

kého vzduchu v kontrastu s ledovou koupelí nebo sprchou. Zdi sauny jsou prokládány solnými kameny. Horký vzduch prosycený solí působí na atopický ekzém, astma a infekce horních cest dýchacích. Součástí je venkovní ochlazovací bazén.

Provozní teplota: 80–95 °C

Provozní vlhkost: 10–15 %

Doporučená délka saunování: 5–15 minut

Kapacita: 12 osob

SOLNÁ PARNÍ LÁZEŇ VAPORE

V parní lázni (horkovzdušné mokré lázni) se tělo nezahřívá tak prudce jako při klasickém saunování ve finské sauně. Vlhkost vzduchu dosahuje 100 %, fáze pocení tedy nastává až po opuštění kabiny. Pro správný efekt terapie je nutné dodržet následný od-

počinek v odpočívárně. Zdi parní lázně jsou prokládány solnými kameny.

Provozní teplota: 36–45 °C

Provozní vlhkost: 95–100 %

Doporučená délka pobytu: 5–20 minut

Kapacita: 10 osob

CALDARIUM

V caldariumu nepanují tak vysoké teploty jako v klasické parní lázni a klienti relaxují v příjemných 40 °C. Díky tomu mohou caldarium navštěvovat i ti, pro které je horký vzduch nevhodný. Parní lázeň caldarium je vybavena parním generátorem, pohodlnými sedáky a je výborná pro duševní i tělesnou relaxaci.

Provozní teplota: 35–40 °C

Provozní vlhkost: až 100 %

Doporučená délka pobytu: 15 minut

Kapacita: 6 osob

KNEIPPŮV CHODNÍK

Kneippův chodník je tvořen bazénky se studenou a teplou vodou. Pozvolna procházíte jednotlivými bazénky, které jsou vyloženy malými oblázky. Vlivem střídání studené a teplé vody dochází k prokrvení nohou. V teplé vodě se doporučuje přešlapovat jednu minutu, ve studené 5–10 vteřin. Cyklus několikrát zopakujte. Proceduru zakončete ve studené vodě.

Teplota teplé vody: cca 40 °C

Teplota studené vody: cca 12 °C

LEDOVÁ STUDNA

Atraktivní ochlazování celého těla. Způsob užívání je pro každého individuální. Ledová tříšť se nabírá holýma rukama a přikládá se na nahé tělo – ramena, záda, hrudník apod. Nedoporučuje se přikládat ledovou tříšť na hlavu.

Teplota ledové tříště: cca -5 °C

ZÁŽITKOVÉ SPRCHY

Tělo prohráté v potírně je potřeba opláchnout proudem vody, aby se z roztažených kožních pórů vyplavily nečistoty, tuk a škodliviny. Zážitkové sprchy nabízejí několik proudů vody (např. jemná mlhovina,



SOLNÁ FINSKÁ SAUNA

ABSOLUTNÍ NOVINKA

Nové pobytové balíčky se saunovým světem

Sleva pro držitele

Sphere

V listopadu Slatinné lázně Třeboň otevřou dlouho očekávaný nový provoz Wellnesscentra – nový saunový svět, který kromě různých typů saun, ochlazovacích bazénků, sprch a moderních odpočíváren nabídne i další nové procedury a nové technologie péče o pokožku.

V souvislosti s otevřením Třeboňského saunového světa pro vás lázně připravily ještě na letošní rok pět nových pobytů, které jsou zaměřeny na rekondici těla, zdraví, vitalitu, ale také jeden speciální pro těhotné ženy, do kterých je pobyt v saunovém světě zahrnut.

Níže uvedené pobyty se týkají pouze lázeňského domu Aurora. Uvedené ceny platí při nákupu a čerpání pobytu do 21. 12. 2022.

☎ 800 611 009, 384 750 555 (po–ne: 8–20 hod.)

✉ rezervace@aurora.cz

🌐 www.laznetrebon.cz

Pohybový balíček 7 🌙 | 8 ☀️



- 7x ubytování dle vybrané kategorie s polopenzí
- 1x vstupní konzultace
- 2x rekondice s fyzioterapeutem na lůžku Nuvola
- 2x ICOONE (40 minut)
- 2x fitness s trenérem
- 1x bylinná koupel
- 1x slatinná koupel
- 1x klasická masáž částečná
- 1x jóga
- 1x LTV skupinová s fyzioterapeutem
- 1x celotělová vířivá lázeň ve vaně Aquadelicia
- 1x oxygenoterapie
- 2x vstup do Třeboňského saunového světa
- + volný vstup do vnitřních bazénů

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior	19 864 Kč
Jednolůžkový Superior + balkon	21 229 Kč
Dvoulůžkový Superior	17 183 Kč
Dvoulůžkový Superior + balkon	17 897 Kč
Apartmá Klasik + balkon	18 968 Kč
Apartmá President + balkon	19 563 Kč
Apartmá DeLuxe	20 340 Kč
Apartmá DeLuxe + balkon	21 054 Kč

Mimosezona: 1. 11.–21. 12. 2022

■ Místní poplatek z pobytu není součástí ceny za pobyt

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior	25 074 Kč
Jednolůžkový Superior + balkon	26 829 Kč
Dvoulůžkový Superior	21 627 Kč
Dvoulůžkový Superior + balkon	22 545 Kč
Apartmá Klasik + balkon	23 922 Kč
Apartmá President + balkon	24 687 Kč
Apartmá DeLuxe	25 686 Kč
Apartmá DeLuxe + balkon	26 604 Kč

Mimosezona: 1. 11.–21. 12. 2022

■ Místní poplatek z pobytu není součástí ceny za pobyt

Redukční balíček 9 🌙 | 10 ☀️

- 9x ubytování dle vybrané kategorie s plnou penzí
- 1x vstupní konzultace
- 2x suchá uhlíčitá koupel
- 2x ICOONE (40 minut)
- 2x oxygenoterapie
- 2x LTV skupinová s fyzioterapeutem
- 2x fitness s trenérem
- 1x zeštíhlující rituál na lůžku Nuvola
- 1x slatinná koupel
- 1x klasická masáž částečná
- 1x jóga
- 1x nordic walking
- 1x konzultace s nutričním terapeutem
- 3x vstup do Třeboňského saunového světa
- + volný vstup do vnitřních bazénů



Detoxikační balíček 9 ☽ | 10 ☀



- 9x ubytování dle vybrané kategorie s plnou penzí
- 1x vstupní konzultace
- 1x detoxikační rituál na lůžku Nuvola
- 1x slatinná koupel
- 1x klasická masáž částečná
- 2x suchá uhlčitá koupel
- 2x ICOONE (40 minut)
- 2x oxygenoterapie
- 1x koupel v soli z Mrtvého moře
- 1x perličková koupel s bylinkami
- 1x jóga
- 2x fitness s trenérem
- 1x konzultace s nutričním terapeutem
- 3x vstup do Třeboňského saunového světa
- + volný vstup do vnitřních bazénů

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior	25 569 Kč
Jednolůžkový Superior + balkon	27 324 Kč
Dvoulůžkový Superior	22 122 Kč
Dvoulůžkový Superior + balkon	23 040 Kč
Apartmá Klasik + balkon	24 417 Kč
Apartmá President + balkon	25 182 Kč
Apartmá DeLuxe	26 181 Kč
Apartmá DeLuxe + balkon	27 099 Kč

Mimosezona: 1. 11.–21. 12. 2022

■ Místní poplatek z pobytu není součástí ceny za pobyt

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior	19 696 Kč
Jednolůžkový Superior + balkon	21 061 Kč
Dvoulůžkový Superior	17 015 Kč
Dvoulůžkový Superior + balkon	17 729 Kč
Apartmá Klasik + balkon	18 800 Kč
Apartmá President + balkon	19 395 Kč
Apartmá DeLuxe	20 172 Kč
Apartmá DeLuxe + balkon	20 886 Kč

Mimosezona: 1. 11.–21. 12. 2022

■ Místní poplatek z pobytu není součástí ceny za pobyt

Beauty balíček 7 ☽ | 8 ☀

- 7x ubytování dle vybrané kategorie s polopenzí
- 1x vstupní konzultace
- 1x omlazující rituál na lůžku Nuvola
- 1x slatinná koupel
- 1x klasická masáž částečná
- 1x lázeň v řasách Třeboňská Chlorella
- 2x ICOONE (40 minut)
- 1x koupel v soli z Mrtvého moře
- 1x relaxační aromamasáž celotělová
- 1x perličková koupel s bylinkami
- 1x peloidokinezioterapie
- 1x celotělová vířivá lázeň ve vaně Aquadelicia
- 2x vstup do Třeboňského saunového světa
- + volný vstup do vnitřních bazénů



Těhotenský balíček 5 ☽ | 6 ☀

- 5x ubytování dle vybrané kategorie s polopenzí
- 1x relaxace na lůžku Nuvola
- 2x bylinná koupel
- 1x reflexní masáž plosky nohy
- 1x lázeň v řasách Třeboňská Chlorella
- 2x ICOONE (40 minut)
- 1x masáž dolních končetin, hýždí, bederní páteře
- 1x Aubertina zlatá lázeň
- 1x nordic walking
- 3x oxygenoterapie
- + volný vstup do vnitřních bazénů



Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior	14 980 Kč
Jednolůžkový Superior + balkon	15 955 Kč
Dvoulůžkový Superior	13 065 Kč
Dvoulůžkový Superior + balkon	13 575 Kč
Apartmá Klasik + balkon	14 340 Kč
Apartmá President + balkon	14 765 Kč
Apartmá DeLuxe	15 320 Kč
Apartmá DeLuxe + balkon	15 830 Kč

Mimosezona: 1. 11.–21. 12. 2022

■ Místní poplatek z pobytu není součástí ceny za pobyt

GASTRONOMIE BERTINÝCH LÁZNÍ

Restaurace Adéla

Špičková klimatizovaná restaurace v Bertiných lázních

Restaurace Adéla se nachází u Zlaté stoky v areálu Bertiných lázní. V nabídce kromě stálého jídelního lístku a poledního menu připravuje kolektiv kuchařů měsíčně různě zaměřené speciality – sledujte webovou stránku restaurace Adéla www.laznetrebon.cz/cz/restaurace/restaurace-adela.

Otevírací doba:

denně 11.00–22.00 hodin



Speciální nabídka rybích pokrmů 5.–10. října

- rybí polévka s krutonky
- smažený filet z kapra, lehký bramborový salát
- sumčí guláš, domácí chléb

Po celý měsíc nabídka teplých nápojů v podobě pečených čajů a punčů s ovocnou dužinou.



Plánujete v letošním roce svatbu?

Rezervujte si restauraci Adéla včetně romantického altánku. Starosti spojené s organizací přenechte nám.

- ☎ +420 384 754 436
- ✉ svarcova@laznetrebon.cz
- 🌐 www.adelatrebon.cz

Pizza restaurant Top-Spin



Provozní doba

denně 17.00–24.00

Nabídka:

- pizza s vepřovou panenkou na brusinkovém základě
- kuřecí prsíčko s tomatovou omáčkou, bramborové gnocchi

Novinka

- Každý pátek čepujeme nepasterizované pivo ze Stráže nad Nežárkou

2 bowlingové dráhy

Cena: 180 Kč/hodina/dráha



Jsme tu pro vás

- firemní večírky
- narozeninová párty
- posezení s kamarády
- vánoční a silvestrovské večírky

- ☎ +420 384 754 400
- ✉ svarcova@laznetrebon.cz
- 🌐 top.spin.trebon

GASTRONOMIE LÁZNÍ AURORA

Restaurace Harmonie

Restaurace Harmonie se nachází v přízemí areálu lázní, nabízí pokrmy české i mezinárodní kuchyně, rybí speciality, polední menu. Zveme vás do restaurace s celkovou kapacitou 100 míst. Provozní doba denně **11.00–22.00 hodin**.

Říjnová nabídka – čas výlovů a rybích pochoutek

Vážení hosté, dovolujeme si vás pozvat v pátek 7. října od 15.00 hodin do restaurace Harmonie na prezentaci kompletního zpracování a úpravy Třeboňského kapra v podání šéfkuchaře Lázní Aurora Ludka Cibulky. Uvidíte kompletní opracování ryby, od filetování, marinování až po dohotovení smažených kapřích kousků.

Rybí menu od 7. do 9. října:

PŘEDKRM

- tartar z čerstvého kapra
- smažené kapří mlíčky na salátovém lůžku



POLÉVKA

- rybí polévka třeboňských rybářů

HLAVNÍ MENU

- filet ze štiky pečený na bylinkovém másle
- pečený filet z třeboňského kapra s česnekem a slaninou
- filet z amura podávaný na zelenině

Čepujeme:

- Třeboňské pivo 11°
- pivo Petra Voka 13°
- Plzeňský Prazdroj 12°

Každé úterý a čtvrtek:

taneční večírky od 19.00 do 22.00 hodin

Salonky Harmonie

Možnost pořádání svateb, rodinných oslav, abiturientských setkání, firemních akcí, školení.

Restaurace Harmonie

- +420 384 750 677
- harmonie@aurora.cz
- www.aurora.cz

Bowling Bar

Možnost sledování sportovních pořadů na O₂ TV – celý říjen evropské poháry.

OTEVÍRACÍ DOBA:

neděle–čtvrtek	16.00–23.00 hodin
pátek–sobota	16.00–24.00 hodin

2 BOWLINGOVÉ DRÁHY:

Cena: 200 Kč/hod./dráha

MOŽNOST MALÉHO OBČERSTVENÍ:

- zvěřinová paštika, pečivo
- pikantní utopenci vlastní výroby, pečivo

ČEPUJEME:

- Třeboňské pivo 11°, pivo Petra Voka 13°

Tel.: 384 750 331

www.aurora.cz/cz/volny-cas-2/rezervace-bowlingu



Denní bar Zimní zahrada

PROVOZNÍ DOBA:

pondělí–neděle 10.00–20.00 hodin

Každý měsíc nové dezerty od naší cukrářky

Čepujeme Třeboňský ležák 12° a Prazdroj 12°.



POZVÁNKA

Podzimní výlov rybníka Velký Tisý

Osmdesát dní po výlovu českého moře, krále rybníků Rožmberku, budou třeboňští rybáři lovit dalšího giganta s názvem Velký Tisý. Přestože Velký Tisý nedosahuje ani poloviny rozlohy Rožmberka (647 ha), svou úctyhodnou plochou 313 hektarů je pátým největším rybníkem v jižních Čechách. Natahování plotu je naplánováno od sedmé hodiny ranní **v pondělí 17. října** a výlov by měl být ukončen **v pátek 21. října**. Také zde bude k vidění úžasná práce třeboňských rybářů a zároveň bude připravena ochutnávka čerstvých rybích specialit. Kdo se nedostane k výlovu na hráz rybníka Velký Tisý, nemusí zoufat, hned týden nato, tedy od pondělí 24. do pátku 28. října, přijde na řadu výlov dalšího jihočeského velikána, rybníku Zábalský.

Rybník Velký Tisý leží asi 10 km severoseverozápadně od Třeboně u obce Lomnice nad Lužnicí. Má velmi členité pobřeží, po jižním a západním obvodu teče Zlatá stoka, ze které je rybník i naháněn, resp. ze sousedního rybníka Koclířov. Hráz rybníka je dlouhá 2 km a je porostlá starými duby. Rybník má dvě výpusti, z toho jedna je tzv. jalová. Rybník je mělký; má hloubku pouze okolo jednoho metru. Má několik ostrovů a poloostrovů, z nichž nejvýraznější je ostrov Lůsy. Rybník Velký Tisý postavil v roce 1505 Štěpánek Netolický. Je to první velké dílo tohoto slavného rybníkáře, a proto se o tomto roce

mluví i jako o počátku velké rybníkářské éry Štěpánka Netolického. V letech 1506–1520 byla postavena Zlatá stoka, která obtéká rybník z jihu a stala se stálým zdrojem vody. Štěpánkův nástupce Jakub Krčín tento rybník v roce 1569 rozšířil na nynější velikost. (V historických pramenech se uvádí, že rybník Velký Tisý začal vyměřovat i stavět již v roce 1502 královský porybný Dobřenský a kolínský hejtman Žabský.)

Pod hrází rybníka Velký Tisý zřídil již sám Štěpánek Netolický první velké sádky na Třeboňsku, a to u dvora Šaloun. Tyto sádky mají dodnes zřetelné původní kamenné základy. Poměrně intenzivní využívání břehů rybníka jako luk a pastvin vedlo v minulosti k odstraňování dřevin a nízká intenzita chovu ryb až do 50. let minulého století vedla ke vzniku rozsáhlých mokřadních porostů.

Národní přírodní rezervace Velký a Malý Tisý

Velký Tisý je dominantním rybníkem národní přírodní rezervace s názvem Velký a Malý Tisý. Tato rezervace, vyhlášená r. 1957, je komplexem jedenácti rybníků a přilehlých mokřadů, podmáčených luk, lesíků a hájů s celkovou výměrou 616 ha a představuje typický rybníční ekosystém. Je to jedna z nejvýznamnějších rezervací v ČR, veřejnosti je však nepřístupná.

Tato lokalita je také jednou z nejvýznamnějších ornitologických rezervací u nás. Hnízdí zde celá řada vodního a mokřadního ptactva (potápka roháč, potápka malá a černokrká, kormorán velký, kvakoš noční, volavka červená, popelavá a bílá, čáp bílý a černý, čírka obecná, bukač velký, zrzohlávka rudozobá a mnoho dalších). V této oblasti se také pravidelně zastavují ptáci letící do teplých krajů. V létě tu hnízdí i husa velká a uvádí se, že na začátku podzimu se tady shromažďují až tisíce divokých kachen. Rezervace Velký a Malý Tisý je pozoruhodná pro ornitology i tím, že zde již několik desítek let pravidelně hnízdí orel mořský. <

Více informací naleznete na adrese www.trebonskykapr.cz

Rybník Velký Tisý

- > Katastrální území: Lomnice nad Lužnicí
- > Katastrální výměra: 313 ha
- > Vodní tok: Miletínský potok
- > Plocha povodí: 102,7 km²
- > Kóta hladiny: 425,2 m n. m.
- > Stálý objem vody (stálý prostor): 2,75 mil. m³
- > Výpusť: kamenný kanál 1,1 × 1,9 m, hrazený dvěma dřevěnými lopatkami
- > Vznik: 1505

POZVÁNKA

Podzimní výlov rybníka Záblatský

Mezi nejvýznamnější rybníky, které o letošním podzimu bude společnost Rybářství Třeboň a.s. lovit, je i rybník Záblatský o rozloze 310 hektarů. V týdnu státního svátku, kdy si připomeneme vznik samostatného Československa, tedy **od pondělí 24. října do pátku 28. října**, zve třeboňské rybářství nejen čtenáře Lázeňské pohody na úžasnou podívanou a zároveň na ochutnávku čerstvých rybích specialit přímo u hráze rybníka Záblatský. Výlov začíná v pondělí 24. října v 7.00 hodin.

Rybník Záblatský je pátý největší rybník na Třeboňsku. Leží poblíž obce Záblatí, mezi níž a rybníkem protéká Zlatá stoka. Záblatský rybník má plochu 310 ha a patří mezi nejvýznamnější rybníky třeboňského rybářství. Rybník Záblatský dal vybudovat v letech 1475 až 1479 Zdeněk ze Šternberka na potoce Stojčině. (Podle některých historických pramenů byl již ve 14. století tento rybník napuštěn z rybníka Dvořiště a ze Záblatského pak ryb-

ník Bošilecký. Toto propojení zaniklo až se stavbou Zlaté stoky.)

Poté, co rybník přešel do majetku Rožmberků, byl ihned rozšiřován, a to v letech 1513–1519 stavitelem Štěpánkem Netolickým. K dalšímu zvětšení rybníka došlo v roce 1580. Toto zvětšení zvýšením jeho hráze prosadil a realizoval v letech 1580–1582 Jakub Krčín z Jelčan a rybník pojmenoval jako Oplatil. Při těchto stavebních pracích byla hráz zesílena a osázena duby a rybník tak nabyl dnešní podoby.

Na dalších přítocích do Záblatského rybníka (Dubenský potok) vybudoval Jakub Krčín další dva jiné rybníky: rybník Krčín a Ptačí Blato. Pod Krčínem byl založen ještě třetí, menší rybník Stržka.

Na Záblatském rybníku, s hrází dlouhou 1400 m, osvědčil Štěpánek Netolický svůj vodohospodářský důmysl. Rybník tu lze nahánět také ze Zlaté stoky a při jeho vypouštění vodu vracet zpět do jejího toku. To umožňuje stupeň na Záblatském mlýnu. <



Rybník Záblatský

- > Katastrální území: Záblatí
- > Katastrální výměra: 310 ha
- > Vodní tok: Ponědražský potok
- > Plocha povodí: 56,5 km²
- > Kóta hladiny: 426,67 m n. m.
- > Stálý objem vody (stálý prostor): 3,35 mil. m³
- > Výpust: kamenná štola 1 × 1,8 m, hrazená dvěma dřevěnými lopatami
- > Vznik: 1475

AKCE V TŘEBONI

Kulturní pozvánky v Třeboni

DIVADLO

MARIBEL A PODIVUHODNÁ RODINA

📅 6. října v 19.30

📍 Divadlo J. K. Tyla

Divadelní spolek Kajetán zve na benefiční představení komedie španělského autora Miguela Mihury Santose „Maribel a podivuhodná rodina“. Tato hra nepostrádá humor, napětí ani romantiku. Dvě stárnoucí dámy, sestry doña Paula a doña Matylda, se jednoho dne seznámí se čtveřicí žen, které vnesou vzruch do jejich poklidného života. Jaké je povolání těchto žen, kdo se skrývá za zamčenými dveřmi, co se stalo před lety u jezera a proč se papoušek jmenuje Zuzana?

Hrají: H. Herrmannová, H. Cepáková, D. Motyčková, E. Suchanová, P. Žilková, J. Havránková, A. Korbářová, J. Šík, M. Ježek a L. Rajnoch.

Zisk z prodeje vstupenek bude věnován Hospicové péči svatého Kleofáše.

K.Š.E.F.T.

📅 24. října v 19.30

📍 Divadlo J. K. Tyla

Divadlo v předplatném



Hostuje **Činoherní klub Praha**, účinkují: L. Žáčková, V. Šanda, M. Finger, S. Černodrninská.

Co nejlepšího dát synovi k pětadvacátým narozeninám? Prostitutku. Hra daleko vtipnější a vážnější, než čekáte, o různých podobách lásky.

Milující rodiče objednají pro svého syna prostitutku, aby ho připravila o panictví a pomohla mu

tak udělat další krok k dospělosti. Jackovi je sice pětadvacet, ale trpí lehkou formou autismu a jeho dosud nejvíc vzrušující interakcí se ženou bylo, když na něj mrkla pokladní v supermarketu, a on do ní byl kvůli tomu půl roku zamilovaný.

KONCERTY

1. ABONENTNÍ KONCERT TŘEBOŇSKÁ NOCTURNA

Hudba sladké Francie

📅 20. října v 19.00

📍 Divadlo J. K. Tyla



Účinkují: Sylvie Schelingerová – flétna, Matouš Zukal – klavír.

Program: Bohuslav Martinů, Albert Roussel, Francis Poulenc, Claude Debussy, Philippe Gaubert.

PŘEDNÁŠKY

VĚDA PRO VEŘEJNOST:

Genetická genealogie

📅 6. října v 17 hodin

📍 Aula gymnázia

RNDr. Daniel Vaněk, Ph.D., je molekulární biolog a DNA diagnostik se zvláštní specializací na forenzní biologii a genetiku. Pracoval v DNA laboratoři Kriminologického ústavu Praha, následně v rámci humanitární mise v Bosně a Hercegovině tři roky identifikoval oběti z masových hrobů. Ve Forezním DNA servisu se zabývá hlavně archeogenetikou, znaleckou činností v odvětví genetiky a aplikovaným výzkumem v oblasti forenzních

identifikací. Na Univerzitě Karlově přednáší forenzní genetiku. Přednášku organizuje Mikrobiologický ústav AV ČR ve spolupráci s Gymnáziem Třeboň. Vstup zdarma. www.alga.cz

PETR VOK A POLYXENA Z PERNŠTEJNA

📅 13. října v 17.00

📍 Zámecká lékárna



Přednáška doc. PhDr. Marie Ryantové, CSc., bude spojena s autogramiádou knihy Polyxena z Lobkovic, která vychází v říjnu v reedici. Knihu bude možné zakoupit na místě. Vstupné 100 Kč.

ŠLECHTICKÉ NE/VŠEDNOSTI:

Poslední pouť prince Waltera a schwarzenberský pohřební rituál

📅 21. října v 19.00

📍 Schwarzenberský sál zámku

Přednáší Mgr. Jan Bouška. Pohřební obřady schwarzenberské dynastie podléhaly dlouhá staletí ustálenému ritualizovanému schématu, které bylo od raného novověku až do meziválečného období děděno z generace na generaci pouze s malými změnami a významným způsobem tak spoluutvářelo identitu rodu. Přednesený příspěvek ukáže na příkladu prince Waltera Prospera nejen průběh samotného pohřebního rituálu, od soukromého vystavení těla zemřelého, přes veřejné ostentio corporis až po smuteční kondukt a uložení ostatků do rodinné hrobky, ale také představí, zda a případně jak se lišil pohřeb dítěte v rodině Schwarzenbergů. Vstupné zdarma.

PRO DĚTI

POHÁDKOVÁ TŘEBOŇ 2022

📅 22. října–5. listopadu
Začátky představení vždy v 15.30

📍 Divadlo J. K. Tyla – velký nebo loutkový sál

Za devatero rybníky a třemi vykotlanými duby, v krajině vodníků a rusalek, najdete město, které se každoročně na přelomu října a listopadu stává městem pohádkovým. Ano, je to Třeboň. I letos se u nás uskuteční tradiční festival Pohádková Třeboň, který nabídne dětská i rodinná představení. Na pódiu se objeví herci živi i ti z lipového dřeva.

Brouček

📅 22. října

Divadelní spolek Lokvar – loutkový sál

Pohádka pro děti od 3 let na motivy známé knížky Jana Karafiáta.

Treperenda

📅 26. října

Divadlo Studna – loutkový sál

Mít ženu treperendu je pohroma, protože co mělo zůstat vaším tajemstvím, vytrobí celému světu. Pohádka pro děti od 5 do 12 let.

Čaj pro princeznu Vřeštilku

📅 27. října

Divadlo Potulného čajovníka – loutkový sál

Pohádka o podvodném lékaři, který se snaží uzdravit sultánovu dceru. Hra je plná akce a humoru a zapojí se do ní všichni diváci.

Pohádky z Poptelené Lhoty

📅 28. října

Marešova divadelní společnost – velký sál

V Pohádkách z Poptelené Lhoty najdeme sice princeznu, pohádkového dědečka, čerty, Honzu i paní královnu, ale vše

je tak trochu naruby. Rodinné představení.

Princezna ze mlejna

29. října
Divadelní společnost Agáta – velký sál

Muzikálová pohádka podle předlohy Zdeňka Trošky plná lásky, kouzel a líbivých písníček.



Uši pro princeznu

5. listopadu
Studio Damúza – loutkový sál
Interaktivní pohádka pro děti od 5 let o hledání přístupu k hudbě a cestě k srdci princezny.

OSTATNÍ

DNY OTEVŘENÝCH ATELIÉRŮ

8. října

Galerie buddhistického umění ve vodárenské věži nabídne návštěvníkům volné vstupy s komentovanými prohlídkami v každou celou hodinu, a to od 10.00 do 16.00 hodin. Nechte si ujít možnost prohlídky unikátní expozice obrazového umění Mongolska, Tibetu



a Číny v interiéru technické památky podle návrhu Jana Kotěry. Volně přístupný bude i mediální park „Zahrada soucitu“.

Dům Štěpánka Netolického na Masarykově náměstí č.p. 89 zve na komentované prohlídky v čase 10.00, 13.00 a 15.00 na téma historické mapy a listiny ke stavbě rybníků a Zlaté stoky Štěpánka Netolického. Komentované prohlídky je možné si rezervovat na tel.: 380 130 004.

V Galerii 105 na Masarykově nám. č.p. 105 se v 15.00 hodin uskuteční komentovaná prohlídka výstavy Zdeňka Šimka Sochy. Výstavou návštěvníky provede vnučka autora, MgA. Josefína Jonášová, která je seznámá s jeho osobností, životem a tvorbou.

OA, SOŠ A SOU Třeboň – Ateliér výtvarného zpracování skla a světelných objektů zve k prohlídce v sobotu od 9.00 do 15.30 a v neděli od 9.00 do 13.00 hodin. Pod vedením sklářského designéra Petra Jánského se v ateliéru snaží udržovat dlouholetou řemeslnou tradici broušení a malování skla, kterou prosluly dnes již neexistující sklárny v Chlumu u Třeboně. <

Více info

Předprodej vstupenek na kulturní akce a bližší informace v Turistickém informačním centru na Masarykově náměstí č. 1 a na www.itrebon.cz.

Více informací o kulturních akcích v Třeboni naleznete na adrese:

www.itrebon.cz

11. 11. 2022
19:00 hod.
Divadlo J. K. Tyla
Třeboň

Bratři Ebenové

Vstupenky a další info na www.okolotrebone.cz nebo v TIC Třeboň

KALO
TŘEBONĚ
MUSIC FESTIVAL

3. 12. 2022
19:00 hod.
Divadlo J. K. Tyla
Třeboň

Třeboňští pištci

Vstupenky a další info na www.okolotrebone.cz nebo v TIC Třeboň

KALO
TŘEBONĚ
MUSIC FESTIVAL

Třeboň | Třeboně | B | Česká Společnost

TŘEBOŇSKÉ KINO SVĚTOZOR

Kino Světozor v říjnu

KAREL FICAL, VEDOUcí KINA

Zaří ovládl kina film Jan Žižka a ani v říjnu tomu nebude jinak. Ostatní distributoři jako by mu nechávali prostor a nasazují méně nových titulů. Anebo došly zásoby covidové? Určitě ne, ale i v kinech někdy bývá tzv. okurková sezona.

Reprízy

Film **JAN ŽIŽKA** od Petra Jákla má opravdu velkou mediální podporu, ale kritika ho vůbec nešetří. Diváci však mohou mít jiný názor a záleží pouze na nich samotných, jak film zhodnotí a přijmou. Abyste si mohli udělat svoji vlastní představu, přijďte se na Jana Žižku podívat do našeho kina na některou z repríz během října.

Film je inspirovaný skutečným příběhem jednoho z největších vojevů své doby, nikdy neporaženého Jana Žižky z Trocnova, který se stal díky svým činům legendou. Evropa na konci 14. století - vše, co vybudoval Karel IV., císař římský a zároveň český král, se rozpadá. Staleté pořádky se otřásají v základech. Císařův prvorozený syn a nástupce Václav IV. je příliš slabým panovníkem do takové doby. Přední magnát v zemi, pan Jindřich z Rožmberka, pohlcuje dvorec svobodných zemanů jeden po druhém. Ale jeden z nich se mu postaví, jeho jméno je Jan Žižka.

Premiéry

ZA VŠÍM HLEDEJ ŽENU

Z nových českých komedií uvedeme Za vším hledej ženu. Tricetiletá Alex neprožívá zrovna šťastné období s přítelem. A když potká staršího charismatického Alberta, podlehe jeho šarmu. Okamžitě se zamiluje, ovšem brzy narazí na jeho tvrdou slupku. V tu chvíli přicházejí na pomoc kamarádka a vymyslí na Alberta past, do které se postupně chytá... Ovšem osud si občas se vztahy zahrává a přináší překvapení. Osobitá



vztahová komedie nabízí velké herecké příležitosti pro tři skvělé herečky, a také mnoho slovního i situačního humoru.

AVATAR

Během října budeme v našich kinosálech promítat i obnovenou premiéru dnes již kultovního filmu Avatar, který před námi otevírá neuvěřitelný svět za hranicemi

naší fantazie, svět střetu dvou naprosto odlišných civilizací. Nově objevená vzdálená planeta Pandora je mírumilovné místo s obyvatelstvem žijícím v souladu s divokou krásnou vegetací planety. Posádka vyslaná ze Země na své průzkumné misi objeví na Pandoře velmi cenný minerál, který by měl na Zemi nevyčíslitelnou hodnotu. Poyt na Pandoře je ovšem pro člo-

věka možný teprve po vytvoření jeho genetického dvojníka, hybrida Avataru, který může být ovládnán psychikou oddělenou od lidského těla a fyzicky odpovídá původnímu obyvatelstvu Pandory. Na tento film bude navazovat pokračování, které jde do kin v prosinci.

Každé pondělí filmy se slevou

Ke stálému provozu kinosálu Světozor na Masarykově náměstí patří tzv. levné pondělky nejen pro seniory. Každé pondělí od 17.00 hodin film za 100 Kč, pro diváky nad 60 let za 60 Kč. V říjnu uvedeme:

- 3. ŘÍJNA **Top Gun: Maverick**
- 10. ŘÍJNA **Elvis**
- 17. ŘÍJNA **Arvéd**
- 24. ŘÍJNA **Prezidentka**
- 31. ŘÍJNA **Střídavka**

www.kinotrebon.cz



KINO V LÁZNÍCH AURORA

Říjnový program kinosálu v Lázních Aurora

Každé pondělí, středu a neděle vás zveme na promítání filmů ve Společenském sále Lázní Aurora.

2. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Střídavka - komedie

3. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Buko - komedie

5. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Vstupenka do ráje - komedie

9. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Indián - komedie

10. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Jan Žižka - historický

12. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Paní Harrisová jede do Paříže - komedie

16. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Střídavka - komedie

17. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Cirkus Maximum - komedie



19. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Buko - komedie

23. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Za vším hledej ženu - komedie

24. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Avatar - dobrodružný

26. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Indián - komedie

30. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 120 Kč
Prezidentka - komedie

31. ŘÍJNA, 19.30, vstupné 140 Kč
Jan Žižka - historický

TŘEBOŇSKÁ KULTURNÍ ZAŘÍZENÍ

Otevírací doby a prohlídky

**TURISTICKÉ INFORMAČNÍ CENTRUM**

Masarykovo náměstí č. 1
po-pá 9.00-17.00*, so 9.00-16.00*

VĚŽ STARÉ RADNICE

Masarykovo náměstí č. 1
po-pá 9.00-16.30*, so 9.00-15.30*

PROHLÍDKY DIVADLA J. K. TYLA

Masarykovo náměstí č. 1
každé pondělí 13.30

DŮM ŠTĚPÁNKA NETOLICKÉHO

Masarykovo náměstí č. 89
st-ne 10.00-17.00*

DŮM PŘÍRODY TŘEBOŇSKA

areál zámku
st-ne 10.00-17.00*

KOSTEL PANNY MARIE

KRÁLOVNY A SV. JILJÍ
út-so 15.00

**STÁTNÍ ZÁMEK TŘEBOŇ**

út-ne 9.00-15.30

SCHWARZENBERSKÁ HROBKA

Domanín
út-ne 10.00-15.30

TŘEBOŇSKÁ ZÁCHRANNÁ STANICE ZVÍŘAT

Jateční 311
po-pá 9.00-16.00, so-ne 10.00-16.00

TŘEBOŇ V MARCIPÁNU

Masarykovo náměstí č. 103
denně 9.00-19.00

ZÁMECKÁ LÉKÁRNA TŘEBOŇ

Březanova 118
denně 10.00-18.00

GALERIE 105

Masarykovo náměstí č. 105
út-pá 14.00-18.00, so-ne 10.00-12.00, 14.00-18.00

*12.00-13.00 polední pauza

LÁZNĚ AURORA

Říjnové koncerty ve Společenském sále Lázní Aurora

7. října, pátek, 19.30 hodin

Nezmaři

Koncert folkové kapely. Vstupné: 230 Kč

18. října, úterý, 19.30 hodin

Třeboňský lázeňský symfonický orchestr

Srdečně vás zveme na koncert. Vstupné: 120 Kč

22. října, sobota, 19.30 hodin

Kytarový orchestr konzervatoře České Budějovice

Dirigenti: František Lukáš a Klára Ferenczi.
Spoluúčinkují: Jiří Kubeček – housle
Nikola Vlková – soprán
Vstupné: 130 Kč



 **tiráž**



LÁZEŇSKÁ POHODA

10/2022

VYDAVATEL:

Slatinné lázně Třeboň s. r. o., Lázeňská
1001, 379 01 Třeboň II, IČ: 251 79 896

pohoda@laznetrebon.cz

Město Třeboň, Palackého nám. 46/II,
379 01 Třeboň

REDAKČNÍ RADA:

prof. JUDr. Vilém Kahoun, Ph.D.,
RNDr. Libuše Kotilová, Daniel Hamr,
Roman Růžička, Jan Plch

Náklad: 6000 ks

Design a DTP: MEUM, s.r.o.

Tisk: Tiskárna Protisk, Rudolfovská 617,
370 01 České Budějovice

Vychází měsíčně jako informační
materiál. Toto číslo vyšlo 7. 10. 2022.

MK ČR E 17981 Neprodejně.

Pokud máte zájem o zaslání e-mailem,
pište na adresu: pr@laznetrebon.cz.

Oslavte konec roku v našich lázních

Silvestr v Auroře

3 ☽ | 4 ☀

29. 12. 2022–1. 1. 2023

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior ****	10 449 Kč
Jednolůžkový Superior **** + balkon	11 409 Kč
Dvoulůžkový Superior ****	8 799 Kč
Dvoulůžkový Superior **** + balkon	9 189 Kč
Apartmá Klasik **** + balkon	10 389 Kč
Apartmá President **** + balkon	10 779 Kč
Apartmá DeLuxe ****	11 079 Kč
Apartmá DeLuxe **** + balkon	11 469 Kč
Přistýlka	6 879 Kč

☎ 800 611 009, 384 750 555
(po-pá: 8-18 hod.; so-ne: 8-16 hod.)

✉ rezervace@aurora.cz 🌐 www.laznetrebon.cz



- 3× ubytování dle vybrané kategorie
 - 3× snídaně formou bufetu
 - 2× večeře formou bufetu
 - 1× silvestrovský raut s novoročním přípitkem
 - 1× slatinná koupel
 - 1× klasická masáž částečná
 - 1× perličková koupel s bylinkami
 - 1× mechanická masáž
 - + silvestrovský večer s živou hudbou
 - + silvestrovský film v kinosálu Lázní Aurora
 - + vstup do vnitřních bazénů a Třeboňského saunového světa
- ! místní poplatek z pobytu není součástí ceny pobytu

PF 2023



- 5× ubytování dle vybrané kategorie
 - 5× snídaně formou bufetu
 - 4× večeře formou bufetu
 - 1× silvestrovský raut s novoročním přípitkem
 - 1× vstupní lékařské vyšetření
 - 2× slatinná koupel
 - 2× klasická masáž částečná
 - 1× perličková koupel s bylinkami
 - 1× konopná masáž (25 min.)
 - 1× lázeň v řasách Třeboňská Chlorella
 - + silvestrovský večer s živou hudbou
 - + silvestrovský film v kinosálu Lázní Aurora
 - + vstup do vnitřních bazénů a Třeboňského saunového světa
- ! místní poplatek z pobytu není součástí ceny pobytu

5 ☽ | 6 ☀

27. 12. 2022–1. 1. 2023

Cena za pobyt/osoba

typ pokoje	cena
Jednolůžkový Superior ****	17 340 Kč
Jednolůžkový Superior **** + balkon	18 940 Kč
Dvoulůžkový Superior ****	14 590 Kč
Dvoulůžkový Superior **** + balkon	15 240 Kč
Apartmá Klasik **** + balkon	17 240 Kč
Apartmá President **** + balkon	17 890 Kč
Apartmá DeLuxe ****	18 390 Kč
Apartmá DeLuxe **** + balkon	19 040 Kč
Přistýlka	11 390 Kč

☎ 800 611 009, 384 750 555
(po-pá: 8-18 hod.; so-ne: 8-16 hod.)

✉ rezervace@aurora.cz 🌐 www.laznetrebon.cz